

**Koninklijke Belgische Zwembond – Nationale Sportcommissie Zwemmen**  
**Fédération Royale Belge de Natation – Comité Sportif National Natation**

**Proces-verbaal van de vergadering op maandag 12 november 2012 te Brussel**  
**Procès-verbal de la réunion le lundi le 12 novembre 2012 à Buxelles.**

**GOEDGEKEURD/APPROUVÉ**

**Aanwezig/Présents:**

- ❖ FFBN: M. TOPPET – RM. DEPONTHIEUX – J. FINET
- ❖ VZF: R. BUGGENHOUT – L. ULENAERS – LVANLAERE
- ❖ TD: P. MIDREZ (TD FFBN) - L. GROSSEN (TD VZF)

**Verontschuldigd/Excusé**

- ❖ FFBN:
- ❖ VZF:

**1. Homologation records Belgique / Homologatie Belgische records .**

***Seniors - Piscine 25m bad***

50m FREE	SYSMANS J	BRABO	10-11-12 GENT	24.88
100m IND.MEDL	VANLUCHENE E	GOLD	10-11-12 GENT	53.72
4x50m MEDLEY	DAMES	BRABO	11-11-12 GENT	1.50.51
4x50m MEDLEY	MEN	GOLD	10-11-12 GENT	1.39.71

***Jeunes - Jeugd***

1500m FREE	JORIS W	HZS	19.10.12 AACHEN	15.51.96
800m FREE	MATTENS E	IKZ	10.11.12 GENT	8.42.56
400m MEDLEY	DAL Thomas	DM	10.11.12 Gent	4.32.57

**2. Evaluation CB 25m – Evaluatie BK 25m 10/11-11-12**

**Organisation / Organisatie.**

Très bonne organisation du MEGA, superbe piscine.

*Uitstekende organisatie vanwege Mega in een prachtig zwembad.*

**changements pour les championnats suivants/wijzigingen voor volgende kampioenschappen.**

Dans une piscine de 10 couloirs/ In een zwembad met 10 banen.

Tous les séries seront nagees en 10 couloirs, les finales en 8.

*Alle reeksen worden gezwommen in 10 banen, de finales in 8.*

1500 et 800m : 1 série le matin sur 10 couloirs, 1 série en finale en 8 couloirs.

*1500 en 800m : 1 reeks s'morgens in 10 banen , 1 reeks in de finale op 8 banen.*

Apres chaque finale, remise de médailles

*Na iedere finale medailleuitreiking.*

Envisager la possibilité d'imprimer le programme après réception des forfaits déclarés.

*De mogelijkheid nagaan om het programma af te drukken na de afmeldingen.*

OPGEMAAKT	VERSTUURD	OPMERKINGEN	GOEDKEURING
19/11/2012	19/11/2012	25/11/2012	26/11/2012

1

TEL : 02/513.87.08 - FAX : 02/513.34.68 - EMAIL : [info@belswim.be](mailto:info@belswim.be) - WEBSITE : [www.belswim.be](http://www.belswim.be)



**lotto**

**Coca-Cola**

**speedo**



# Koninklijke Belgische Zwembond – Nationale Sportcommissie Zwemmen

## Fédération Royale Belge de Natation – Comité Sportif National Natation

---

### **Modifications à apporter aux différents rapports/ Wijzigingen aan diverse rapporten.**

Pour les relais : indiquer les records de Belgique, nagé par les clubs pour les relais (et non sélections Nationale) sur les programmes et résultats.

*Voor de aflossingen : vermelden van de Belgische records, gezwommen door clubs (en niet door Nationale selecties), op programma en resultaten.*

Mettre les temps intermédiaires et les codes de disqualification sur les résultats.

*Tussentijden en diskwalificatiecodes vermelden op de uitslag.*

Ajouter une feuille de code de disqualifications aux programmes.

*Een blad met de uitsluitinscodes toevoegen aan het programma .*

### **Cartes d'entrée gratuites / Gratis toegangskaarten.**

Adapter le nombre d'entrées libres et de programmes gratuites pour les clubs comme aux CB Open .

*Aanpassen van het aantal vrije toegangskaarten en gratis programma's voor de clubs zoals op het BK Open.*

### **Evaluation sportive/ Sportieve evaluatie.**

Au niveau sportif, on ne peut que regretter que certains nageurs déjà qualifiés pour les CE, n'ont pas participé aux Championnats Nationaux. Il faut reconnaître que cela n'est pas très reconnaissant pour la fédération.

La question se pose donc si la procédure de sélection\_pour des championnats CE/CM- ne devrait pas être révisée.

*Op sportief vlak kunnen we enkel maar betreuren dat sommige zwemmers/zwemsters, die reeds geselecteerd waren voor het EK klein bad, niet hebben deelgenomen aan deze Nationale Kampioenschappen. We moeten erkennen dat dit niet getuigt van enige erkentelijkheid ten overstaan van de federatie.*

*De vraag dient dan ook gesteld of de selectieprocedure voor EK/WK- klein bad niet moet herzien worden.*

### **Résultats / Resultaten.**

Certains très bons résultats, quelques records de Belgique.

*Enkele zeer goede resultaten, enkel Belgische records.*

Grosse et anormale disproportion entre les styles

*Grote en abnormale verschillen in de stijlen*

Participation devrait être plus importante

*Deelname moet belangrijker worden*

### **3.. Rencontres Internationales/ Internationale Wedstrijden.**

Championnats d'Europe 25m seniors CHARTRES FR. du 22 au 25 novembre 2012

Les DT nous présentent leurs sélections. La sélection a été faite sur la base de la limite de temps prévus et conditions spéciales accordées aux nageurs sélectionnés lors des derniers JO.

La sélection et délégation sera mise sur le site de la FRBN le 13 novembre.

OPGEMAAKT	VERSTUURD	OPMERKINGEN	GOEDKEURING
19/11/2012	19/11/2012	25/11/2012	26/11/2012

2

TEL : 02/513.87.08 - FAX : 02/513.34.68 - EMAIL : [info@belswim.be](mailto:info@belswim.be) - WEBSITE : [www.belswim.be](http://www.belswim.be)



**lotto**

**Coca-Cola**

**speedo**



# **Koninklijke Belgische Zwembond – Nationale Sportcommissie Zwemmen**

## **Fédération Royale Belge de Natation – Comité Sportif National Natation**

*De TD stellen de selectie voor. De selectie werd gemaakt op basis van de voorziene limiettijden en de uitzonderingen die verleend werden aan de zwemmers die hebben deelgenomen aan de OS. De selectie en de begeleiders zullen op de site van de KBZB geplaatst worden op 13 november.*

### **Championnats du Monde 2013**

Plusieurs nageurs ont réalisés des minimas, mais seul un nageur a marqué son intérêt pour y participer. La sélection sera mise sur le site de la FRBN le 13 novembre.

*Verschillende zwemmers hebben de limiettijd gerealiseerd, maar slechts 1 zwemmer heeft interesse om deel te nemen. De selectie zal op de site van de KBZB geplaatst worden op 13 november.*

### **4. Championnats de Belgique OPEN 2013/ Open Belgische Kampioenschappen 2013**

Les championnats Open 2013 auront lieu les 18-19 et 20 MAI ( WE Pentecôte).

*De Open kampioenschappen 2013 zullen doorgaan op 18-19-20 mei (Pinksterweekend).*

La FRBN ayant pris la décision du changement de dates. Les compétitions déjà programmées pour ces dates là ne seront pas modifiées ou déplacées.

Décision valable uniquement pour 2013.

*De KBZB heeft de beslissing genomen om de data te wijzigen. De wedstrijden die reeds geprogrammerd staan voor die data zullen niet gewijzigd of verplaatst worden.*

*Beslissing enkel geldig voor 2013.*

Afin de ne plus devoir faire face au problème encouru pour les championnats Open 2013 la commission sportive décide que : Les championnats de Belgique Open sont toujours la dernière compétition qualificative pour toute sélection internationale.

*Om het probleem met de Open kampioenschappen niet meer mee te maken beslist de sportcommissie dat : De Open Belgische kampioenschappen is altijd de laatste kwalificatie wedstrijd voor internationale selecties.*

Les clubs qui désirent avoir une compétition qualificative doivent s'adapter à l'agenda de la FRBN.

*De clubs die in aanmerking willen komen voor een selectiewedstrijd dienen zich aan te passen aan de kalender van de KBZB.*

### **5. Projet Championnats de Belgique 2014-2016 / Project Belgische Kampioenschappen 2014-2016**

Les DT se réuniront à Chartres pour élaborer un avant-projet.

Une réunion des comités sportifs FFBN & VZF se tiendra le samedi 15 décembre à Vilvoorde de 9 à 12h pour en débattre les propositions et finaliser.

*De TD zullen in Chartres bijeenkomen om een voorproject op te maken.*

*Een vergadering van de sportcomissies van de FFBN & VZF zal doorgaan op 15 december in Vilvoorde van 9 tot 12 om de voorstellen te bespreken en af te ronden.*

OPGEMAAKT	VERSTUURD	OPMERKINGEN	GOEDKEURING
19/11/2012	19/11/2012	25/11/2012	26/11/2012

3

TEL : 02/513.87.08 - FAX : 02/513.34.68 - EMAIL : [info@belswim.be](mailto:info@belswim.be) - WEBSITE : [www.belswim.be](http://www.belswim.be)



**lotto**

**Coca-Cola**

**speedo**



**Koninklijke Belgische Zwembond – Nationale Sportcommissie Zwemmen**  
**Fédération Royale Belge de Natation – Comité Sportif National Natation**

**6. Organisation commission sportive / Organisatie Sportcommissie.**

Il est demandé aux membres de la Commission de répondre au plus tôt aux différents mails internes afin de pouvoir acter et finaliser rapidement les différents dossiers.

*Er wordt aan de leden van de Sportcommissie gevraagd om vlug mogelijk te antwoorden op de verschillende interne mails te einde de verschillende dossiers af te ronden.*

**7. Divers / Allerlei.**

Règlements FINA / *FINA reglementen.*

Toute proposition de modification du règlement FINA peut lui être soumise via le secrétaire général de la FRBN avant le 26 novembre.

*Alle voorstellen tot wijziging aan de FINA reglementen mogen worden overgemaakt vie de secretaris-generaal van de KBZB vóór 26 november.*

La candidature de Marc Toppet sera présentée comme Juge FINA.

*De kandidatuur van Marc Toppet als FINA official word voorgedragen.*

Le Rapporteur/ De verslaggever, Rosemay Deponthieux, secrétaire/.secretaris

**Prochaine réunion/Volgende vergadering**

**Samedi / Zaterdag 15 décembre / december 2012 - 09u00 - VILVORDE/VILVOORDE EURO Volleycenter**  
Sont invités/ zijn uitgenodigd: les membres et les DT des 2 comités VZF et FFBN/ de leden en de TD van de 2 commissies VZF en FFBN

OPGEMAAKT	VERSTUURD	OPMERKINGEN	GOEDKEURING
19/11/2012	19/11/2012	25/11/2012	26/11/2012

4

TEL : 02/513.87.08 - FAX : 02/513.34.68 - EMAIL : [info@belswim.be](mailto:info@belswim.be) - WEBSITE : [www.belswim.be](http://www.belswim.be)



**lotto**

**Coca-Cola**

**speedo**

